

О. ЮЗЕФ СМАЧНЯК KS. JÓZEF SMACZNIK

1895-1942



О. ЮЗЕФ СМАЧНЯК
KS. JÓZEF SMACZNIK



Учень гімназії в м. Мелець
UCZEŃ GIMNAZJUM W MIELCU



Вікарій в Чешанові біля Любачева
WIKARIUSZ W CIESZANOWIE
KOŁO LUBACZOWA



КОСТЕЛ В ЖОКОВІ (РОДИННА ПАРАФІЯ О. СМАЧНЯКА)
KOŚCIOŁ W RZOSCHOWIE (RODZINNA PARAFIA KS. SMACZNIKA)



1933 РІК – ОСВЯЧЕННЯ ХРЕСТА НА ПЕРЕВАЛІ ЛЕГІОНІВ В КАРПАТАХ
ROK 1933 – POŚWIĘCENIE KRZYŻA NA PRZEŁĘCZY LEGIONÓW W KARPATACH



О. ЮЗЕФ СМАЧНЯК
KS. JÓZEF SMACZNIK



ГОЛОВНИЙ ВІТАР СТАРОГО КОСТЕЛА В НАДВІРНІЙ
GŁÓWNY OLTARZ STAREGO KOŚCIOŁA W NADWÓRNEJ



КОСТЕЛ В НАДВІРНІЙ ПЕРЕД РОЗБУДОВОЮ
KOŚCIOŁ W NADWÓRNEJ PRZED ROZBUDOWĄ



ОСВЯЧЕННЯ НАРІЖНОГО КАМЕНЮ
ПІД НОВИЙ ПАРАФІАЛЬНИЙ ДІМ
POŚWIĘCENIE KAMIENIA WĘGIELNEGO
POD NOWY DOM PARAFIALNY



ІНТЕР'ЕР НОВОГО КОСТЕЛА
WNĘTRZE NOWEGO KOŚCIOŁA



З ПАРАФІАНАМИ З НАДВІРНІЙ
RAZEM Z PARAFIANAMI Z NADWÓRNEJ



З ПАРАФІАНАМИ З НАДВІРНІЙ
RAZEM Z PARAFIANAMI Z NADWÓRNEJ

О. ЮЗЕФ СМАЧНЯК KS. JÓZEF SMACZNIK

ГОЛОВНІ ДАТИ З ЖИТТЯ
GŁÓWNE DATY Z ŻYCIA

- 22.10.1895** – НАРОДИВСЯ МІСТЕЧКУ ЖОХУВ БІЛЯ МЕЛЬЦА
(СЬОГОДНІ ПІДКАРПАТСЬКЕ ВОЄВОДСТВО, ПОЛЬЩА)
– URODZIŁ SIĘ W MIASTECZKU RZOSCHÓW KOŁO MIELCA
(WOJEWÓDZTWO PODKARPACKIE, POLSKA)
- 1906-1914** – НАВЧАВСЯ В ЦІСАРСЬКО-КОРОЛІВСЬКІЙ ГІМНАЗІЇ
В М. МЕЛЕЦЬ
– UCZYŁ SIĘ W CESARSKO-KRÓLEWSKIM GIMNAZJUM W MIELCU
- 1915-1919** – НАВЧАННЯ У ЛЬВІВСЬКІЙ ДУХОВНІЙ СЕМІНАРІЇ
І НА ЛЬВІВСЬКОМУ УНІВЕРСИТЕТІ ЯНА КАЗИМИРА
– STUDIA W SEMINARIUM DUCHOWNYM WE LWOWIE
I NA LWOWSKIM UNIWERSYTECIE JANA KAZIMIERZA
- 1919** – ВИСВЯЧЕНИЙ НА СВЯЩЕНИКА ЛЬВІВСЬКИМ ЛАТИНСЬКИМ
АРХІЄПІСКОПОМ СВ. ЮЗЕФОМ БІЛЬЧЕВСЬКИМ
– WYŚWIĘCONY NA KAPŁANA PRZEZ LWOWSKIEGO
ARCYBISKUPA ŁACIŃSKIEGO ŚW. JÓZEFA BILCZEWSKIEGO
- 1919-1923** – ВІКАРІЙ В ЯНОВІ БІЛЯ ЛЬВОВА (НИНІ ІВАНО-ФРАНКОВЕ)
– WIKARIUSZ W JANOWIE POD LWOWEM
- 1923-1928** – ВІКАРІЙ В ЧЕШАНОВІ
– WIKARIUSZ W CIESZANOWIE
- 1928-1931** – ВІКАРІЙ В ЗОЛОЧЕВІ
– WIKARIUSZ W ZŁOCZOWIE
- 21.08.1931** – НАПРАВЛЕНИЙ ЯК АДМІНІСТРАТОР ДО ПАРАФІЇ
УСПІННЯ ПРЕСВЯТОЇ ДІВИ МАРІЇ В НАДВІРНІЙ
– SKIEROWANY JAKO ADMINISTRATOR DO PARAFII
WNIEBOWZİĘCIA NAJŚW. MARYI PANNY W NADWÓRNEJ
- 10.10.1933** – СТАЄ НАСТОЯТЕЛЕМ ПАРАФІЇ В НАДВІРНІЙ
– ZOSTAJE PROBOSZCZEM PARAFII W NADWÓRNEJ
- 1935** – БУДІВНИЦТВО НОВОГО ПАРАФІАЛЬНОГО ДОМУ
– BUDOWA NOWEGO DOMU PARAFIALNEGO
- 1937-1939** – БУДІВНИЦТВО НОВОГО КОСТЕЛА В НАДВІРНІЙ
– BUDOWA NOWEGO KOŚCIOŁA W NADWÓRNEJ
- 1937** – НАГОРОДЖЕНИЙ ЗОЛОТИМ ХРЕСТОМ ЗАСЛУГИ
ТА ПРИЗНАЧЕНИЙ КАНОНІКОМ
– NAGRODZONY ŻŁOTYM KRZYŻEM ZASŁUGI
I USTANOWIONY KANONIKIEM
- 17.08.1941** – ЗААРЕШТОВАНИЙ НІМЕЦЬКИМ ГЕСТАПО
І УВ'ЯЗНЕНИЙ В СТАНІСЛАВОВІ
– ZAARZYSTOWANY PRZEZ GESTAPO
I UWİEZIONY W STANISŁAWOWIE
- 17.06.1942** – ПОМИРАЄ В НІМЕЦЬКІЙ В'ЯЗНИЦІ В СТАНІСЛАВОВІ
(ЗГІДНО ОФІЦІЙНОЇ ВЕРСІЇ ЧЕРЕЗ ТИФ –
МІСЦЕ ПОХОВАННЯ НЕ ВІДОМЕ)
– UMIERA W NIEMIECKIM WİEZIENIU W STANISŁAWOWIE
(WEDŁUG OFICJALNEJ WERSJI NA TYFUS –
MIEJSCE POCHOWANIA NIE ZNANE)